



# Iglesia Católica de San Leo

415 S. Hiawatha Ave – Pipestone, Minnesota

Dirección: San Leo \*PO Box \* Pipestone MN, 56164

# Teléfono de Oficina: 507-825-3152 Residencia del Sacerdote: 507-283-8502

Horario de Oficina: Lunes a Viernes de 8:00 AM a 3:00 PM

Correo Electrónico: om@stsl.org

sitio web www.stscl.org

## 23<sup>ro</sup> Domingo del Tiempo Ordinario 7 de Septiembre, 2025

### Sacerdote

Padre Joshua Miller

### Diácono

Dcn. Kevin Aaker

### Administrador financiero

Jody Ritchers

### Secretaria de la Parroquia

Sonia Smith

### Equipo de Formación de Fe

Holly Baatz, Kristi Faber

### Custodio

Abierto

### Director del Ministerio Hispano

Miguel Acevedo

### Escuela Prescolar Arca de Noé

Amy VandenBosch

Katie Einck

### OCIA

Padre Joshua Miller

Kevin & Mary Aaker

### Presidente del Consejo Pastoral

Paul Dobbs

### Patronos del Consejo de Finanzas

Ryan Ridl & Lonnie Swenson

### Caballeros de Colón - Gran Caballero

David Dimond

### Hijas Católicas de las Américas

Elaine Fenicle

### Directora del Ministerio Social

Linda Halbur

Talvez no sentimos que no deberíamos de perdonar, pero Dios nos llama a encarnar el perdón y misericordia en imitación al divino perdón que hemos recibido.

### LECTURAS DE LA SEMANA

#### Lunes

Mi 5:1-4a

Mt 1:1-16, 18-23

#### Martes

Col 2:6-15

Lc 6:12-19

#### Miércoles

Col 3:1-11

Lc 6:20-26

#### Jueves

Col 3:12-17

Lc 6:27-38

#### Viernes

1 Tm 1:1-2, 12-14

Lc 6:39-42

#### Sábado

1 Tm 1:15-17

Lc 6:43-49

### LECTURA DE HOY

Sab 9:13-18b

Sal 9:10, 12-17

Lc 14:25-33



**Sacramento  
De Bautismo**  
Llame a la Oficina  
507-825-3152

**Sacramento  
de Reconciliación**  
Miércoles, 4:30-5:00 PM  
Otro horario con cita

**Sacramento  
de Matrimonio**  
Llame a la oficina de San  
Leo 6 meses antes de la boda

**Diócesis de  
Winona Rochester**  
507-454-4643  
www.dowr.org

## CALENDARIO LITÚRGICO

9—13 de Septiembre, 2025

### SAN LEO

**Miércoles, 10 de Septiembre** Día entre semana  
5:15 PM..... Robert Timmer†

**Viernes, 12 de Septiembre** Santísimo Nombre de María  
5:30 PM..... Marline Coldagelli†

**Sábado, 13 de Septiembre** San Juan Crisóstomo, Obispo y Doctor de la Iglesia  
5:00 PM..... Mary Lynn Portz†

**Domingo, 14 de Septiembre** Exaltación de la Santa Cruz  
10:30 AM..... Por los Feligreses

**Domingo, 14 de Septiembre** Exaltación de la Santa Cruz  
1:00 PM..... Bill Johnson†

### CALENDARIO DE CONFESIONES:

**Miércoles, 10 de Septiembre** ..... 4:00 - 5:00 PM  
*Con Adoración a la Santa Eucaristía*

**Viernes, 12 de Septiembre** ..... 4:30 - 5:00 PM

**Sábado, 13 de Septiembre** ..... 3:45 - 4:45 PM

### DEL ESCRITORIO DE PR. JOSHUA...

Esta semana me reúni con los dos Consejos Pastorales de San Leo y San Leo. Pude conocer mas de las parroquias e iniciamos el proceso de producir un Directorio Fotográfico Parroquial. Habrá un comité formado con miembros de las dos parroquias para coordinar estos esfuerzos. Si ud. Esta interesado en ayudar en estos esfuerzos, por favor contacte a un miembro del consejo pastoral de la parroquia para mas detalles.

Tambien me reúni con la Asociación del Cementerio de San Leo y Santa María para conocer mas de los cementerios y su cuidado a lo largo del tiempo. Me estaré reuniendo con la Asociación de los Cementerios de San José, Santa Catalina, y San Martín en los dias siguientes. Gracias a todos los miembros de estos consejos. El cuidado y mantenimiento de nuestros cementerios es un bello ministerio y una gran manera de proclamar el Evangelio por medio de Trabajos de Misericordia Espiritual y Corporal: enterrando y orando por los muertos.

Esta semana también marco el primer día de escuela. Pronto también les daremos la bienvenida a nuestros niños(as) en las clases de nuestra parroquias para Educación Religiosa y Formación de Fe. Todavía estamos buscando por Catequistas en las dos parroquias.

*A continuación en la siguiente pagina...*

### SANTA CATALINA

**Martes, 9 de Septiembre** San Pedro Claver, Presbítero  
5:15 PM ..... Bryan Fodness†

**Jueves, 11 de Septiembre** Día entre semana  
5:30 PM ..... Dick Smook†

**Domingo, 14 de Septiembre** Exaltación de la Santa Cruz  
8:30 AM..... Elaine† & Raymond Kellen†

### CALENDARIO DE CONFESIONES:

**Martes, 9 de Septiembre**.....4:30 - 5:00 PM

**Jueves, 11 de Septiembre** .....4:30 - 5:00 PM

**La Misa será transmitido en vivo en Facebook:**  
<https://www.facebook.com/pg/stccluverne/videos/>

### AYUDANTES LITÚRGICOS

**Sábado, 13 de septiembre ~ 5:00 PM**

Sacristan: Cindy Cunningham  
Monaguillos Samuel Full, Noble Baatz, Jack Goelz, Mason Fruechte, Lucas Faber  
Lectores: Justin Fruechte, Mylan Ray  
Ministros Eucarísticos: Cindy Cunningham, Ian Cunningham  
Ujieres: Xavier Banjoko, Deb Melby, Del Kooiman, Jennifer Kooiman  
Musica: Coro, Grupo Alabanza

**Domingo, 14 de Septiembre ~ 10:30 AM**

Sacristan: Ceedy Johnson  
Monaguillos: Sergio Villagrana, Adamari Villagrana, Catherine Hess  
Lectores: Deb Hagedorn, Mary Laphorn  
Ministros Eucarísticos: Gene Halbur, Linda Halbur  
Ujieres: Brad Karels, Sandy Karels, Larry Slinger, Jeff Manderscheid  
Musica: Carol Haubrich, \*Se Necesita Ayuda

### GUARDA LA FECHA

Brad y Sandy Karels, Jeff y Katie Einck son los patrocinadores del Almuerzo de Otoño de este año que nos ayuda a la recaudación de fondos para la Iglesia de San Leo. La fecha es 28 de Septiembre de 10:30—1:00 PM. Este pendiente para hojas donde puede inscribirse para ayudar en este evento que estarán pronto en el pasillo de la Iglesia.

## CONTINUACIÓN DEL ESCRITORIO DEL PR. JOSHUA...

Si tiene una vida de oración rica, habilidad de trabajar con niños(as) o un profundo deseo de compartir el Evangelio, por favor considere en oración unirse al equipo de formación de fe.

Habrà una sesión de entrenamiento conducida el 13 de Septiembre en Santa Catalina por la Catequista experta Heidi Indahl de Winona. El entrenamiento esta designado a equipar a adultos fieles a acoplar con nuestros jovenes de una manera que pase la fe de nuestros antepasados en las dos intelectuales y modelos de relación. Dios no llama al equipado, pero él equipa a quien Él llama al ministerio para el bien del Reino.

Todavía estoy esperando por los nuevos Píxes de la Sagrada Comunión (pedido pendiente) y otros objetos litúrgicos que lleguen antes que anuncie la fecha y hora para el entrenamiento de Ministros Extraordinarios de la Santa Comunión. Una vez que estos objetos hallan llegado, les pedire a todos quienes estan llevando comunión a nuestros confinados en casa y los Centros de Tercera edad y cualquiera que esté interesado en ser Ministro Extraordinario de la Santa Comunión a que se reúna con migo para una orientación y entrenamiento Sacristía en como pastoralmente cuidar de nuestros felegrises que fisicamente no son capaz de acompañarnos en la Misa. Gracias por su paciencia.

## RECAUDACIÓN DE FONDOS

PANECILLOS ESTAN DE REGRESO! Estaremos tomando ordenes el 2 de Septiembre para los que quieran ordenar panecillos para la recaudación de fondos para el Arca de Noé. Las hojas de ordenes estaran disponibles antes y despues de Misa en las fechas de 6 & 7 de Septiembre y 14 de Septiembre. Estaremos repartiendo las ordenes el 26 de Septiembre a las 3:00 PM en la cocina de la Iglesia.

## RSVP PARA LA MISA Y ALMUERZO DE INSTALACIÓN DEL PR. JOSHUA

Estamos teniendo un Hoja para Reservación para aquellos quienes desean asistir la Misa de Instalación del Padre Joshua que sera dirigido por el Obispo Robert Barron a las 5:00 PM el día Sábado 13 de Septiembre en la Iglesia de San Leo en Pipestone, MN. Tambien estamos juntando los RVPs para quienes desean asistir la Misa y el Almuerzo terminando la Misa. El almuerzo será proveido por los Caballeros de Colón. Por favor haga su reservación para el 9 de Septiembre usando el QR código, o usando el link de abajo. Tambien tenemos una lista en el pasillo de la Iglesia o pase a la oficina.

<https://signup.com/go/VBrrFhj>



## VISTAZO DE LA SEMANA

Lun 9/8..... 1:30 PM..... Make Rosaries @ Ridgeview

## PETICIÓN DE ORACIÓN POR LOS ENFERMOS

Catherine Ford, Bunny & Brad Johnson, Rosie Rolph, Maureen Bell, Kay Dubbelde, & James Waite.

*Que sepan de nuestras oraciones en su tiempo de necesidad.*

## BIENVENIDA AL BAUTISMO



Damos una calurosa bienvenida a nuestra familia católica a **Elara Perez Guadron** hija de Raul Antonio Guadron y Maríalupe Perez. Elara fue bautizada el 30 de Agosto en San Leo.

*Que Jesús, quién ama a todos los niños, bendiga a Elara con su amor y gracia hoy y siempre*

## FORMACIÓN DE FE

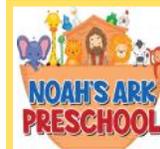
Las clases de Formación de Fe comenzarán el 10 de Septiembre! K-5to se reuniran de 5:30-6:30 PM. Y los de 6to-12 se reuniran de 7:00-8:00 PM los Miércoles Si aún no se ha registrado porfavor pase a la oficina a traer las hojas de inscripción

## LITURGIA INFANTIL

Estamos buscando a alguien para liderar y cordinar la Liturgia Infantil los Domingos este año. Por favor hable con Holly o Kristie para mas detalles.

## PODER EN ORACIÓN

Acompañenos despues de la Misa Bilingue alrededor de las 2:30 PM el 21 de Septiembre en el Monumento Nacional de Pipestone para caminar y rezar el Rosario en honor a la Creacion de nuestro Padre y Nuestra Madre María! Un almuerzo será proveido al terminar, con actividades y discusión.



Tuvimos una gran primer semana de clases pre-escolar. Muchas sonrisas. Les pedimos que nos mantengan en sus pensamientos y oraciones, que tengamos otro gran año escolar. Aún tenemos algunas aperturas en cada clase asi que si tiene a un niño(a) de edad pre-escolar o si sabe de alguien que esta buscando una escuela pre-escolar por favor deles el numero de la oficina (507-825-3251). Comenzamos a vender los panecillos de para recaudación de fondos del Arca de Noé! Por favor pase a la oficina a ordenar los suyos. Agradecemos sus continuas oraciones y apoyo que nos da!

~Escuela Pre-escolar Arca de Noé

## OPORTUNIDAD DE SERVICIO

Misión Watermark estará liderando un viaje de misión de reconstrucción de desastre en Spence, Iowa a partir del Martes 16 al 26 de Septiembre. La comunidad de Spencee sufrió daños significantes como parte del evento de inundación en Junio, 2025 en el Noreste de Iowa y Sureste de Minnesota. Todavía hay 141 casos activos en necesidad de ayuda para reconstruir cosas como enmarcado, poner gabinetes, insulación, tablaroca, etc. Misión Watermark esta buscando voluntarios adicionales para ayudar con la reconstrucción. Experiencia en construcción seria bueno pero no es necesario. Comida y acomodaciones de alojamiento será proveido en la Iglesia local sin costo a los voluntarios. Deberia de ser 18 años y mas y pedimos que se comprometan por 2 días, pero son bienvenidos a quedarse por mas tiempo que les sea posible. Contacte a María Ahmed ([mahmed@ccsommn.org](mailto:mahmed@ccsommn.org), or 507-905-8602) si esta interesado(a). Limite de registraci3n es el Lunes 2 de Septiembre.

## ALMUERZODE FESTIVAL DE OTOÑO

Domingo 14 de Septiembre, 2025 Iglesia Católica de Currie, MN. Servirán de 11:00—1:00 PM. Pavo, migas de pan orneado, púre de papas, vegetales, salsa ensalada, y postres  
Manusválido accessible. Disponible para llevar.

## VENTA DE ARTÍCULOS USADOS

Marke su calendario para la venta de artículos usados en el Centro de ATLAS por Vida ya que tendra una venta de artículos Navideños el 15 de Noviembre. Si tiene cosas navideñas para donar a nuestra recaudación de fondos, por favor dejelos en la oficina de ATLAS (101 2nd St. NE - Pipestone) Los Martes o Jueves. Otra cosa que ayudaria son macetas grandes. Con este pedido, sabiendo que sus oraciones de apoyo son el regalo mas grande de todos!

## —OPORTUNIDAD DE EMPLEO—

La Parroquia de San Leo esta buscando actualmente en contratar a una persona para **Costodio/ Mantenimiento General**. Candidatos interesados deberian de tener antecedentes en limpieza general y habilidades de mantenimiento, a la par de tener voluntad de trabajar con otros. Tener licencia de operaci3n calderas seria mucho mejor pero no es requerido, ya que los ayudariamos a obtener la licencia. Si esto es de su interes por favor hable con el Padre Joshua Miller al 507-825-3152.

**Estamos muy cerca!!!  
Donée solamente \$15.39 para alcanzar nuestra meta!**

La CMA es una fuente principal de financiamiento para sostener y expandir los ministerios en nuestras parroquias, escuelas, programas y departamentos de la Diócesis de Winona-Rochester.

*Gracias a quienes ya han donado. Que Dios los bendiga por su fidelidad a los ministerios de Su Iglesia.*

*Si aún no ha donado todavía por favor considere en hacerlo. Done lo que pueda—cada donaci3n no importa el tamaño ayuda a alcanzar nuestra meta. Cualquiera cantidad donada arriba y mas allá de la meta de \$26,207 regresa a San Leo. Si no alcanzamos nuestra meta para el fin de año necesitamos pagarlo de nuestro presupuesto general.*



**2025**  
Catholic Ministries Appeal  
ANSWERING GOD'S CALL

Sobres de donaci3n est3n disponibles en la oficina. Puede donar en cheque o en línea en:

[www.catholicfsmn.org/catholic-ministries-appeal](http://www.catholicfsmn.org/catholic-ministries-appeal)

**Nos Falta \$5,802.00**

**Promesa de CMA 15 de Agosto, 2025**

# de Donaciones	Cantidad Rec.	% de Meta
58	\$20,405.00	77.86%

## OFRENDA SACRIFICIAL SAN LEO SEMANA 9– 31 DE AGOSTO, 2025

<b>Semanalmente</b>	Adultos.....	\$2,018.00
	Donaci3n en Línea.....	\$1,470.06
	<b>\$7,335.00</b>	
<b>Presupuesto a la Fecha</b>	Niños.....	\$6.00
	Ofertorio.....	\$382.00
	<b>Fecha</b>	Día Santo.....
		\$5.00
		Utilidades.....
		\$100.00
<b>Ingreso a la Fecha</b>	Carga de Bautizo.....	\$150.00
	<b>Total .....</b>	<b>\$4,131.06</b>
	<b>\$54,118.09</b>	

**Gracias por dar de su tiempo, talento y tesoro!**

## DONACIONES EN LÍNEA

Donée en línea de manera segura a través de la plataforma ParishSoft dar en línea. Visitando el sitio web <https://giving.parishsoft.com/app/giving/stleopipestone>. Y para encontrar el enlace para donaciones en línea. Puede optar por hacer una donaci3n única o recurrente al fondo de su elecci3n. Si tiene preguntas, llame a la oficina de St. Leo.

**Para dar al fondo general regístrese como miembro de San Leo y marque el fondo de Adulto.** El código de QR que se muestra lo llevara directo a parishsoft en la Plataforma en línea. Llame si tiene alguna pregunta.

